



Unia Europejska

Publikacja Suplementu do Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Luksemburg Faks: +352 29 29 42 670

E-mail: [ojs@publications.europa.eu](mailto:ojs@publications.europa.eu)

Informacje i formularze on-line: <http://simap.europa.eu>

**Ogłoszenie dodatkowych  
informacji, informacje o  
niekompletnej procedurze lub  
sprostowanie**

**Sekcja I: Instytucja zamawiająca/podmiot zamawiający**

**I.1) Nazwa, adresy i punkty kontaktowe:**

Oficjalna nazwa: [Miasto Elk](#)

Krajowy numer identyfikacyjny: *(jeżeli jest znany)*

Adres pocztowy: [ul. Marsz. J. Piłudskiego 4](#)

Miejscowość: [Elk](#)

Kod pocztowy: [19-300](#)

Państwo: [Polska \(PL\)](#)

Punkt kontaktowy: [Urząd Miasta Elku, ul. Piłsudskiego 4, 19-300 Elk](#)

Tel.: [+48 877326273](#)

Osoba do kontaktów: [Marek Szorc, Sebastian Szabroński](#)

E-mail: [m.szorc@um.elk.pl](mailto:m.szorc@um.elk.pl); [s.szabronski@um.elk.pl](mailto:s.szabronski@um.elk.pl)

Faks: [+48 877326230](#)

**Adresy internetowe:** *(jeżeli dotyczy)*

Ogólny adres instytucji zamawiającej/ podmiotu zamawiającego: *(URL)* [http://bip.warmia.mazury.pl/elk\\_gmina\\_miejska/](http://bip.warmia.mazury.pl/elk_gmina_miejska/)

Adres profilu nabywcy: *(URL)*

Dostęp elektroniczny do informacji: *(URL)*

Elektroniczne składanie ofert i wniosków o dopuszczenie do udziału: *(URL)*

**I.2) Rodzaj zamawiającego:**

Instytucja zamawiająca

Podmiot zamawiający

## Sekcja II: Przedmiot zamówienia

### II.1.1) Nazwa nadana zamówieniu:

„Dostawa i montaż sprzętu pomiarowego, aktywnego, wyposażenia węzłów, oprogramowania oraz sprzętu serwerowego” Realizowanego w ramach projektu: „Elkman – rozbudowa sieci szerokopasmowej aglomeracji Miasta Elku”

### II.1.2) Krótki opis zamówienia lub zakupu: (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Przedmiotem zamówienia jest dostawa i montaż sprzętu pomiarowego, aktywnego, wyposażenia węzłów, oprogramowania oraz sprzętu serwerowego z podziałem na dwie poniższe części:

Część I - Sprzęt aktywny

W ramach niniejszego projektu należy dostarczyć i wdrożyć:

- I. Infrastruktura aktywna - urządzenia sieci aktywnej,
- II. Urządzenia napięcia gwarantowanego UPS oraz agregat,
- III. Analizator i tester sieci
- IV. Reflektometr optyczny
- V. Spawarka do światłowodów telekomunikacyjnych
- VI. Serwery
- VII. Macierz
- VIII. Oprogramowanie wirtualizacyjne
- IX. Terminale wraz z licencjami systemu operacyjnego
- X. Licencje systemu bazy danych
- XI. Przyłącza teletechniczne
- XII. System bezpieczeństwa ppoż.
- XIII. System bezpieczeństwa wizyjnego IP

Informacje ogólne.

Zadaniem Wykonawcy będzie zaprojektowanie i rozbudowa miejskiej sieci szerokopasmowej ElkMan w Elku, w oparciu o:

- Nowy przełącznik sieciowy rdzenia sieci w konfiguracji redundantnej (wyposażony w podwójny zasilacz i podwójny moduł przełączający). Nowy przełącznik i istniejące węzły rdzeniowe będą zlokalizowane w istniejącej Serwerowni Centrum Zarządzania Siecią, znajdującej się w budynku Urzędu Miasta przy ul. Piłsudskiego 2/4 w Elku.
  - 35 przełączników sieciowych węzłowych stanowiących wyposażenie punktów węzłowych typ II, połączonych łączami 1Gb/s do nowego przełącznika rdzeniowego lub do innych przełączników dostępowych.
  - 10 przełączników sieciowych stanowiących wyposażenie punktów węzłowych typ I, połączonych łączami 10Gb/s do nowego przełącznika rdzeniowego zaplanowanego w tym zadaniu,
  - 2 przełączniki sieciowe serwerowe w serwerowni CZS, połączone łączami 10Gb/s typ I do nowego przełącznika rdzeniowego zaplanowanego w tym zadaniu.
  - 1 przełącznik sieciowy stanowiący wyposażenie punktów węzłowych typ II, połączonych łączami 1Gb/s do nowego przełącznika rdzeniowego lub do innych przełączników dostępowych.
  - 11 przełączników sieciowych stanowiących wyposażenie punktów węzłowych typ III, połączonych łączami 1Gb/s do nowego przełącznika rdzeniowego lub do innych przełączników dostępowych.
  - Rozbudowę istniejącego systemu zarządzania NetSight, umożliwiającą włączenie wszystkich nowych przełączników do tego systemu (dostarczenie odpowiednich licencji).
- W ramach niniejszego projektu należy dostarczyć:
- 1 przełącznik sieciowy rdzenia sieci w konfiguracji redundantnej,
  - 10 przełączników sieciowych dostępowych typ I z uplinkami 10G,

- 2 przełączniki sieciowe serwerowe typ I z uplinkami 10G,
  - 35 przełączników sieciowych węzłowych dostępowych typ II z uplinkami 1G,
  - 1 przełącznik sieciowy węzłowy dostępne typ II z uplinkami 1G,
  - 11 przełączników sieciowych dostępowych typ III z uplinkami 1G,
  - Sprzęt i niezbędne licencje do rozbudowy istniejącego systemu zarządzania NetSight,
  - Licencje umożliwiające uruchomienie funkcjonalności MPLS VPN na posiadanych przełącznikach Enterasys:
    - o SSA150 – dwie sztuki – nr produktu Enterasys licencji: S-EOS-L3-S150
  - Licencje umożliwiające uruchomienie funkcjonalności VSB (Virtual Switch Bonding) na posiadanych przełącznikach Enterasys:
    - o SSA150 – dwie sztuki – nr produktu Enterasys licencji: SSA-EOS-VSB
  - Analizator i tester sieci
  - Reflektometr optyczny
  - Spawarka do światłowodów telekomunikacyjnych
  - Serwery
  - Macierz
  - Oprogramowanie wirtualizacyjne
  - Terminale wraz z licencjami systemu operacyjnego
  - Licencje systemu bazy danych
  - Przyłącza teletechniczne
  - System bezpieczeństwa ppoż.
- W ramach zadania. Wykonawca zaprojektuje, dostarczy i wykona system gaszenia pożaru w serwerowni w budynku przy ul. Piłsudskiego 4.
- System bezpieczeństwa wizyjnego IP. Wykonawca zaprojektuje wykona, skonfiguruje i uruchomi w ramach zadania punkty bezpieczeństwa wizyjnego
- Wykonawca będzie miał obowiązek zintegrować dostarczany w ramach tego postępowania sprzęt z systemami podanymi powyżej w zakresie przedstawionym poniżej w wymaganiach szczegółowych.
- Oferent zintegruje istniejące przełączniki rdzeniowe MPLS – Cisco ME3600X i podłączy je do nowego przełącznika rdzeniowego.
- Przełączniki dostępne zostaną podłączone do nowego przełącznika rdzeniowego lub, w niektórych przypadkach, będą podpięte poprzez inne przełączniki do przełącznika rdzeniowego.
- W ramach zadania Wykonawca dostarczy i uruchomi urządzenia UPS w 36 lokalizacjach, wskazanych przez Zamawiającego. Miejscem montażu będą szafy telekomunikacyjne Rack 19” i instalacja elektroenergetyczna. Wykonawca zaprojektuje wykona, skonfiguruje i uruchomi w ramach zadania przyłącza teletechniczne – 8 szt.
- Część II - Serwer telekomunikacyjny
- W ramach zadania Wykonawca dostarczy sprzęt, wykona instalację, konfigurację, uruchomi i dokona przełączenia dotychczas używanych modułów wyniesionych.
- System serwera telekomunikacyjnego umożliwi obsługę co najmniej 5000 użytkowników oraz co najmniej 80 modułów wyniesionych podłączanych z serwerem telekomunikacyjnym w oparciu o technologię VoIP. System musi posiadać zdublowane główne elementy sterujące i zdublowane zasilanie.
- Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia (zarówno dla części I, jak i II) zawiera załącznik Nr 5 do SIWZ „Szczegółowa Specyfikacja Techniczna”

### II.1.3) Wspólny Słownik Zamówień (CPV)

	<b>Słownik główny</b>	<b>Słownik uzupełniający (jeżeli dotyczy)</b>
<b>Główny przedmiot</b>	30231100	
<b>Dodatkowe przedmioty</b>	30236000	
	48820000	

	<b>Słownik główny</b>	<b>Słownik uzupełniający</b> <i>(jeżeli dotyczy)</i>
	<a href="#">30233141</a>	

## Sekcja IV: Procedura

### IV.1) Rodzaj procedury (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

- Otwarta
- Ograniczona
- Ograniczona przyspieszona
- Negocjacyjna
- Negocjacyjna przyspieszona
- Dialog konkurencyjny
- Negocjacyjna z uprzednim ogłoszeniem
- Negocjacyjna bez uprzedniego ogłoszenia
- Negocjacyjna z publikacją ogłoszenia o zamówieniu
- Negocjacyjna bez publikacji ogłoszenia o zamówieniu
- Udzielenie zamówienia bez uprzedniej publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej

### IV.2) Informacje administracyjne

#### IV.2.1) Numer referencyjny: (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Nr sprawy: [O-ZP.271.16.2013](#)

#### IV.2.2) Dane referencyjne ogłoszenia w przypadku ogłoszeń przesłanych drogą elektroniczną:

Pierwotne ogłoszenie przesłane przez

- eNotices
- TED eSender

Login: [ENOTICES\\_elk1](#)

Dane referencyjne ogłoszenia: [2013-042239](#) rok i numer dokumentu

#### IV.2.3) Ogłoszenie, którego dotyczy niniejsza publikacja:

Numer ogłoszenia w Dz.U.: [2013/S 062-103683](#) z dnia: [28/03/2013](#) (dd/mm/rrrr)

#### IV.2.4) Data wysłania pierwotnego ogłoszenia:

[26/03/2013](#) (dd/mm/rrrr)

## Sekcja VI: Informacje uzupełniające

### VI.1) Ogłoszenie dotyczy:

- Procedury niepełnej
- Sprostowania
- Informacji dodatkowych

### VI.2) Informacje na temat niepełnej procedury udzielenia zamówienia:

- Postępowanie o udzielenie zamówienia zostało przerwane
- Postępowanie o udzielenie zamówienia uznano za nieskuteczne
- Zamówienia nie udzielono
- Zamówienie może być przedmiotem ponownej publikacji

### VI.3) Informacje do poprawienia lub dodania :

#### VI.3.1)

- Zmiana oryginalnej informacji podanej przez instytucję zamawiającą
- Publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalną informacją, przekazaną przez instytucję zamawiającą
- Oba przypadki

#### VI.3.2)

- W ogłoszeniu pierwotnym
- W odpowiedniej dokumentacji przetargowej  
(więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej)
- W obu przypadkach  
(więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej)

#### VI.3.3) Tekst, który należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu

Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst:                      Zamiast:                      Powinno być:

#### VI.3.4) Daty, które należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu

Miejsce, w którym znajdują się zmieniane daty:                      Zamiast:                      Powinno być:

08/05/2013	Godzina: 09:00	15/05/2013	Godzina: 09:00
(dd/mm/rrrr)		(dd/mm/rrrr)	

[IV.3.4\) Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu:](#)

Miejsce, w którym znajdują się zmieniane daty:                      Zamiast:                      Powinno być:

08/05/2013	Godzina: 10:00	15/05/2013	Godzina: 10:00
(dd/mm/rrrr)		(dd/mm/rrrr)	

[IV.3.8\) Warunki otwarcia ofert:](#)

#### VI.3.5) Adresy i punkty kontaktowe, które należy poprawić

#### VI.3.6) Tekst, który należy dodać do pierwotnego ogłoszenia

Miejsce, w którym należy dodać tekst:                      Tekst do dodania:

### VI.4) Inne dodatkowe informacje:

### VI.5) Data wysłania niniejszego ogłoszenia:

[22/04/2013](#) (dd/mm/rrrr) - ID:2013-054711